

facebook®で

災害情報等を受信しよう!



©岐阜県 清流の国ぎふ・ミナモト0195

6言語で
発信

6言語で災害情報等を受信します!

●対応6言語

英語/English

中国語/中文

ポルトガル語/Português

タガログ語/Tagalog

ベトナム語/Tiếng việt

やさしい日本語

発信内容

●避難勧告・避難指示

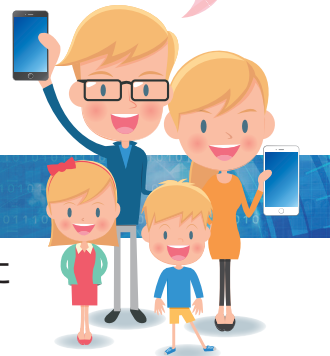
市町村が発信する避難勧告、避難指示情報

●避難判断参考水位・氾濫危険水位

河川の水位情報

●土砂災害警戒情報

自分や家族を
守るために
避難情報を受信しよう



受信方法

- 岐阜県国際交流センター (GIC) のFacebookに「いいね!」するだけで、受信できます。

受信方法

STEP 1

岐阜県国際交流センターの
Facebookにアクセス



岐阜県国際交流センター FB 検索

STEP 2

言語を選択

◆GIC (Gifu International Center) Facebook

- 公益財団法人岐阜県国際交流センター (日本語/Japanese)
- GIFU International Center (英語/English)
- 岐阜県国際交流中心 (中国語/Chinese)
- Centro Internacional de Gifu (ポルトガル語/Portuguese)
- Public Utility Organization Gifu International Center (タガログ語/Tagalog)
- Trung tâm giao lưu quốc tế tỉnh Gifu (ベトナム語/Vietnamese)

STEP 3

「いいね!」をクリック



利用上のご案内

- 岐阜県国際交流センターのFacebookでは、外国人の方々に役立つ生活情報やイベントを発信しています。「いいね!」をしていただくと、避難情報等以外に、イベント情報も同時に発信されます。
- 本サービスの利用には、Facebookの登録が必要です。

お問合せ

(公財) 岐阜県国際交流センター

〒500-8875 岐阜市柳ヶ瀬通1-12 岐阜中日ビル2F

TEL 058-214-7700 URL <http://www.gic.or.jp/> Mail gic@gic.or.jp

GICの Facebookでは 6つの言葉で 災害情報の お知らせを します。



やさしい日本語

GICの Facebookに 「いいね！」 すると 災害の
ときに にげる ための 情報を 受けとれます。

お知らせの内容

自分や 家族を 守るために
災害の 情報を 受信しよう

◆避難勧告・避難指示

災害が おきた ときの 避難 情報

◆雨が たくさん ふった ときの 川の 水の 情報

◆雨が たくさん ふった ときの 土砂崩れ

<山から 落ちてくる 石や 砂> の 情報

- このほか 外国人に 役立つ 生活や イベントの 情報も お知らせ されます
- この サービスを つかう には Facebookの 登録が 必要です

English

Like GIC's Facebook page to receive evacuation information when a natural disaster occurs.

Content of Notifications

Receive emergency information to protect yourself and your family

- ◆Evacuation advisories and evacuation orders (issued by municipalities)
- ◆Information about river water levels
- ◆Information about landslides

- You will also receive other useful information for foreigners about events and daily life.
- You must have a Facebook account in order to use this service.

中文

点赞岐阜县国际交流中心的Facebook, 即可接收灾害时的
的避难信息。

信息内容

为了守护自己和家人
接收避难信息吧

◆避难劝告・避难指示

市町村发布的避难劝告、避难指示信息

◆避难判断参考水位・泛滥危险水位

河流水位信息

◆泥石流灾害警戒信息

- 此外, 还将给各位外国人发送有用的生活・活动信息等。
- 使用本项服务, 需要登录Facebook。

Português

Você poderá receber informações sobre evacuação em caso de desastres naturais ao curtir a página do GIC no facebook.

Informações divulgadas

Receba informações sobre evacuação para proteger a si mesmo e a sua família.

- ◆Aviso de Evacuação / Ordem de Evacuação
Informações emitidas pelas prefeituras
- ◆Nível de água em alerta para evacuação / risco de transbordamento
- ◆Informações sobre o nível de água dos rios
- ◆Informações sobre deslizamento de terra

- Há divulgação de eventos e informações úteis para o cotidiano dos estrangeiros também.
- Para utilizar este serviço, é necessário ter conta no Facebook.

Tagalog

I-like ang GIC page sa Facebook upang makatanggap ng impormasyon na makakatulong sa panahon ng kalamidad.

Mga Nilalaman

Upang maprotektahan ang sarili at ang pamilya Tumanggap ng impormasyon sa paglikas

- ◆Evacuation Advisory at Evacuation Order (na ilalabas ng mga munisipyo)
- ◆Evacuation Judgement Water Level at Flood Risk Water Level
Impormasyon sa water level ng ilog
- ◆Babala ng Landslides

- Maliban dito, makakatanggap din ng mga event o kapaki-pakinabang na impormasyon sa buhay, atbp.
- Para magamit ang serbisyong ito, kailangan gumawa (mag register) ng sariling Facebook.

Tiếng Việt

Hãy nhấn nút “Thích!” trên trang Facebook của trung tâm GIC để nhận được những thông tin lánh nạn khẩn cấp ..vv.. khi thiên tai xảy ra.

Nội dung thông tin

Để bảo vệ bản thân và gia đình mình, hãy cùng nắm bắt thông tin lánh nạn

- ◆Khuyến cáo lánh nạn/ Chỉ thị lánh nạn
Các thông tin khuyến cáo lánh nạn, chỉ thị lánh nạn do ban chỉ đạo các địa phương gửi đi
- ◆Mức nước tham khảo để phán đoán về việc lánh nạn/ Mục nước dâng lên nguy hiểm gây ngập lụt
Thông tin tình trạng mực nước sông ngòi
- ◆Thông tin cảnh báo về sạt lở đất đá

- Ngoài ra, còn có rất nhiều thông tin hữu ích trong đời sống của cư dân người nước ngoài cũng như các thông tin về sự kiện, lễ hội..vv..
- Để sử dụng các dịch vụ này bạn cần đăng ký tài khoản Facebook.